



**Secretaría**

Distr. GENERAL  
ST/SG/SER.E/345  
26 de agosto de 1998  
ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

---

COMISIÓN SOBRE LA UTILIZACIÓN DEL ESPACIO  
ULTRATERRESTRE CON FINES PACÍFICOS

**INFORMACIÓN PROPORCIONADA DE CONFORMIDAD CON EL CONVENIO SOBRE  
EL REGISTRO DE OBJETOS LANZADOS AL ESPACIO ULTRATERRESTRE**

**Nota verbal de fecha 18 de agosto de 1998 dirigida al Secretario General por la  
Misión Permanente de Alemania ante las Naciones Unidas (Viena)**

La Misión Permanente de la República Federal de Alemania ante las Naciones Unidas (Viena) salud a atentamente al Secretario General de las Naciones Unidas y tiene el honor de transmitir, de conformidad con el artículo IV del Convenio sobre el registro de objetos lanzados al espacio ultraterrestre \*, información relativa a los objetos espaciales lanzados por la República Federal de Alemania en julio de 1998 (véase el anexo).

---

\* Véase la resolución 3235 (XXIX) de la Asamblea General, de 12 de noviembre de 1974, anexo.

*Anexo\****DATOS DE REGISTRO DE LOS OBJETOS ESPACIALES LANZADOS POR ALEMANIA**

## 1. TUBSAT-N

Número de registro:	D-R010
Tipo:	Vehículo espacial no tripulado
Estado de lanzamiento:	República Federal de Alemania
Designación del objeto espacial:	TUBSAT-N
Fecha y lugar de lanzamiento:	El objeto fue lanzado, junto con el TUBSAT-N1, cerca de Murmansk (Federación de Rusia), el 7 de julio de 1998 por el cohete SS-N-23
Parámetros orbitales básicos:	
Período:	96,4 minutos
Inclinación:	78,90 grados
Apogeo:	772,49 kilómetros
Perigeo:	397,49 kilómetros
Función general:	Satélite experimental de comunicaciones móviles
Fecha de incorporación en el registro de aeronaves de la República Federal de Alemania (vehículos espaciales):	20 de julio de 1998, conforme a notificación de 15 de julio de 1998

---

\* Los datos de registro se reproducen en la forma en que se recibieron.

2. TUBSAT-N1

Número de registro:	D-R011
Tipo:	Vehículo espacial no tripulado
Estado de lanzamiento:	República Federal de Alemania
Designación del objeto espacial:	TUBSAT-N1
Fecha y lugar de lanzamiento:	El objeto fue lanzado, junto con el TUBSAT-N, cerca de Murmansk (Federación de Rusia), el 7 de julio de 1998, por el cohete SS-N-23
Parámetros orbitales básicos:	
Período:	96,4 minutos
Inclinación:	78,90 grados
Apogeo:	772,49 kilómetros
Perigeo:	397,49 kilómetros
Función general	Satélite experimental de comunicaciones móviles
Fecha de incorporación en el registro de aeronaves de la República Federal de Alemania (vehículos espaciales):	20 de julio de 1998, conforme a notificación de 15 de julio de 1998